



**Horst Julius Pudwill**  
主席



**Joseph Galli Jr**  
行政總裁

## 集團執行董事

### **Horst Julius Pudwill** MSc

#### 主席

Horst Julius Pudwill 先生，68 歲，自一九八五年合夥創辦本集團起出任創科實業主席一職，亦同時兼任行政總裁至二零零八年。作為主席，Pudwill 先生專注於本集團之策略規劃及發展，並持續監督本集團的運作，而行政總裁則直接向彼匯報。Pudwill 先生擁有豐富的國際貿易、營運及商業之經驗。Pudwill 先生亦為 Sunning Inc. (此公司擁有本公司之股份權益) 之董事。

Pudwill 先生持有工程碩士學位及商業學士學位。

Pudwill 先生為集團執行董事策略規劃總裁 Stephan Horst Pudwill 先生之父親。

### **Joseph Galli Jr** BSBA, MBA

#### 行政總裁

Joseph Galli Jr 先生，54 歲，於二零零六年加入本集團擔任 Techtronic Appliances 之行政總裁，並於二零零八年二月一日起出任創科實業之行政總裁兼執行董事。彼負責在北美洲及歐洲的合併收購事宜，以及提高本集團強勢品牌組合的全球銷售潛力。彼亦負責領導本集團管理團隊之日常運作。

Galli 先生於一九八零年加入 Black & Decker 並工作逾 19 年，曾擔任多個高級管理層職位，並擢升至國際電動工具及配件部門總裁。彼於 Black & Decker 任職期間，曾於一九九二年非常成功地將 DeWalt® 品牌之重型電動工具推出市場。Galli 先生離開 Black & Decker 後加入 Amazon.com，於一九九九年至二零零零年期間擔任其總裁兼營運總監。由二零零一年至二零零五年，彼為 Newell Rubbermaid Inc. 之董事兼行政總裁。

Galli 先生於一九八零年畢業於美國北卡羅萊納州大學，取得工商管理學士學位。於一九八七年，彼於馬里蘭州巴爾的摩 Loyola College 取得工商管理碩士學位。



**陳建華**  
業務營運董事

### **陳建華** FCCA, FCPA

#### 業務營運董事

陳建華先生，53歲，於一九八八年加入本集團，並於一九九零年獲委任為執行董事。彼現時負責本集團之生產營運業務。

陳先生為英國特許公認會計師公會及香港會計師公會之資深會員。彼現為東莞市外商投資企業協會之常務理事。



**陳志聰**  
集團財務董事

### **陳志聰** ACA, FCCA, FCPA, 執業會計師

#### 集團財務董事

陳志聰先生，59歲，於一九九一年加入本集團，並於一九九二年獲委任為執行董事。彼現時負責本集團之企業事務及財務管理。

陳先生為英國特許公認會計師公會及香港會計師公會之資深會員、英格蘭及威爾斯特許會計師公會會員、香港稅務學會會員，並在香港擁有執業會計師資格。

彼現為金山工業(集團)有限公司(為香港聯合交易所上市公司)之獨立非執行董事，以及捷榮國際控股有限公司(為新加坡證券交易所上市公司)之獨立董事。



**Stephan Horst Pudwill**  
策略規劃總裁

### **Stephan Horst Pudwill**

#### 策略規劃總裁

Stephan Horst Pudwill 先生，36歲，於二零零四年加入本集團，並於二零零六年獲委任為執行董事。彼主要負責管理、改善及監察內部運作及發揮各部門間之協同效益。

Pudwill 先生於加入本集團之前，曾於 Daimler Chrysler AG 擔任不同管理職務，其中包括平治車系之產品推廣及策略規劃。

Pudwill 先生持有英屬哥倫比亞大學文學士學位，為 Horst Julius Pudwill 先生之兒子。

## 董事會



**鍾志平** 銅紫荊星章 太平紳士  
非執行董事



**Joel Arthur Schleicher**  
獨立非執行董事



**Christopher Patrick Langley** OBE  
獨立非執行董事

### 非執行董事

#### 鍾志平 銅紫荊星章 太平紳士

鍾志平教授 銅紫荊星章 太平紳士，60歲，為創科實業有限公司兩位創辦人之一，自一九八五年開始擔任集團董事總經理，於二零零七年四月十八日改任集團副主席及執行董事，並於二零一一年七月一日調任為公司非執行董事。

鍾教授分別擁有英國華威大學頒授之工程學博士學位及澳門城市大學頒授之工商管理博士學位。於二零一零年十二月獲英國華威大學委任為工程教授。鍾教授於二零零七年獲香港理工大學頒授榮譽工商管理博士，於二零零六年獲澳洲紐卡斯爾大學頒發榮譽博士銜。鍾教授於二零一一年七月一日獲香港特別行政區政府頒授銅紫荊星章，於二零零五年七月一日被香港特別行政區政府委任為太平紳士，亦於一九九七年榮獲香港青年工業家獎。

鍾教授推動香港工業發展不遺餘力，現時為香港工業總會主席。此外，鍾教授於香港特別行政區政府多個諮詢委員會出任委員，並熱切參與眾多社福機構，服務社群。

鍾教授亦為建溢集團有限公司及KFM金德控股有限公司(自二零一二年九月二十二日起)之獨立非執行董事。

### 獨立非執行董事

#### Joel Arthur Schleicher CPA, BSB

Joel Arthur Schleicher 先生，61歲，於一九九八年獲委任為獨立非執行董事。彼在製造業及科技／電訊業累積超過二十八年之管理經驗。

Schleicher先生為Presidio, Inc.之創辦人(二零零四年)、主席兼行政總裁，該公司為北美的頂尖專業及管理服務公司，從事尖端科技之虛擬／數據中心、合作及其他尖端資訊科技基建解決方案。自一九八九年以來，彼曾於私人股權投資公司擔任顧問、諮詢人及董事會成員，並曾擔任多個管理職位，包括Interpath Communications, Inc.之主席兼行政總裁、Expanets, Inc.之行政總裁及Nextel Communications, Inc.之總裁兼營運總監。彼過去亦在北美洲擔任多間國內及國際之上市及私營公司之董事。

### Christopher Patrick Langley OBE

Christopher Patrick Langley 先生，68歲，於二零零一年五月獲委任為獨立非執行董事。彼曾為香港上海滙豐銀行有限公司之執行董事，與香港商界聯繫密切。Langley先生現為迪生創建(國際)有限公司(為香港聯合交易所上市公司)之獨立非執行董事，並為利星行有限公司(於二零零八年三月十七日遭香港聯合交易所有限公司除牌)之非執行董事。Langley先生於二零一二年九月一日起辭任南聯地產控股有限公司(為香港聯合交易所上市公司)之獨立非執行董事。



**Manfred Kuhlmann**  
獨立非執行董事

### Manfred Kuhlmann

Manfred Kuhlmann 先生，68 歲，於二零零四年獲委任為獨立非執行董事。於一九九四年至一九九八年間，他曾擔任Dresdner Bank AG 香港分行總經理，而於二零零四年八月退休前曾出任Dresdner Bank AG 杜拜分行總經理。Kuhlmann 先生畢業於漢堡銀行學院，擁有豐富財經及銀行業經驗。自二零零五年後，彼於阿拉伯聯合酋長國擔任「漢堡大使」，以支持德國漢堡及阿拉伯聯合酋長國之間的經濟關係。自二零零九年七月起，Kuhlmann 先生出任杜拜 Avicenna Pharma Development FZLLC 之非執行董事及董事會成員，並於二零一零年十二月三十一日退任。



**Peter David Sullivan**  
獨立非執行董事

### Peter David Sullivan BS

Peter David Sullivan 先生，65歲，於二零零八年二月一日獲委任為獨立非執行董事。他曾出任渣打銀行(香港)有限公司的執行董事兼行政總裁。Sullivan 先生曾負責管理渣打集團於日本、澳洲、菲律賓之特許經營業務及渤海銀行於中國天津之特許經營業務。彼亦曾擔任多項重要公職，包括擔任香港銀行公會及香港英商會之主席。

Sullivan 先生於二零一三年一月十五日起獲 Standard Bank Group 及 The Standard Bank of South Africa Limited 委任為董事會非執行董事。彼為 Healthcare Locums plc(為倫敦證券交易所經營之AIM市場之上市公司)之主席及非執行董事，並為 JPMorgan Indian Investment Trust plc.(為倫敦證券交易所上市公司)及 Bankers Investment Trust 之非執行董事。Sullivan 先生曾為數碼通電訊集團有限公司之獨立非執行董事、AXA Asia Pacific Holdings Limited(為澳洲及紐西蘭證券交易所上市公司)之非執行董事及Cenkos Securities plc(AIM市場之上市公司)之主席及非執行董事。

Sullivan 先生持有新南威爾斯大學的理學士學位。



**張定球**  
獨立非執行董事

### 張定球

張定球先生，71 歲，於一九九一年獲委任為董事，並於二零一二年三月三十日調任為獨立非執行董事。彼為香港聯合交易所有限公司上市公司金山工業(集團)有限公司之非執行董事。

張先生畢業於倫敦大學學院法律系，自一九七零年起出任執業律師，具備香港和英格蘭及威爾斯執業律師資格，現為張葉司徒陳律師事務所顧問。彼亦為倫敦大學學院之院士(Fellow of University College London)，並獲頒法國農業成就指揮官勳章(Commandeur de l'Ordre du Mérite Agricole)。